

## Es donnern die Höhen

Text by *Friedrich von Schiller* (1759-1805), from *Wilhelm Tell*

Set by *Robert Kahn* (1865-1951), *Lied des Alpenjägers* [li:t dəs 'ʔal.pən.,jɛ:.gəs] (*Song of the Alpine Hunter*), from *Drei Lieder nach Friedrich Schiller*, op. 51 #3; by *Franz Liszt* (1811-1886), *Der Alpenjäger* [de:ɐ̯ 'ʔal.pən.,jɛ:.gɐ̯] (*The Alpine Hunter*), from *Drei Lieder aus Schillers Wilhelm Tell*, S. 292 #3; *Václav Jan Křtitel Tomášek* (1774-1850), *Alpenjäger* ['ʔal.pən.,jɛ:.gɐ̯] (*Alpine Hunter*)

<b>Es</b>	<b>donnern</b>	<b>die</b>	<b>Höhen</b>	<b>(Höh'n),</b>	<b>es</b>	<b>zittert</b>	<b>der</b>	<b>Steg,</b>
[ʔɛs	'dɔ.nən	di:	'hø:.ən	hø:n	ʔɛs	'tsɪ.tət	de:ɐ̯	ʃte:k]
It	thunders	the	heights	(heights),	it	trembles	the	narrow-bridge,

(*The heights thunder, the narrow bridge trembles,*)

<b>Nicht</b>	<b>grauet</b>	<b>dem</b>	<b>Schützen</b>	<b>auf</b>	<b>schwindlichem</b>	<b>Weg.</b>
[niçt	'gra:o.ət	de:m	'ʃy.tsən	ʔa:of	'ʃvɪnt.li.çəm	ve:k]
nothing	causes-dread	to-the	marksman/hunter	upon-the	dizzy	path.

(*but nothing causes the hunter to fear on his dizzying path.*)

Er schreitet verwegen  
Auf Feldern von Eis,  
Da pranget kein Frühling,  
Da grünet kein Reis;

Und unter den Füßen ein neblisches Meer,  
Erkennt er die Städte der Menschen nicht mehr;  
Durch den Riss nur der Wolken  
Erblickt er die Welt,  
Tief unter den Wassern  
Das grünende Feld.

---

The entire text to this title with the complete  
IPA transcription and translation is available for download.

*Thank you!*

